



## Liste von Anwälten und Rechtsanwaltskammern

### in den US-Bundesstaaten: Arkansas, Louisiana, New Mexico, Oklahoma und Texas

#### **Allgemeine Bemerkungen:**

Grundsätzlich kann ein Rechtsanwalt seine Mandanten nur vor den Gerichten des US-Bundesstaates vertreten, in dem er von der Rechtsanwaltskammer (*Bar Association*) zugelassen ist. Für die Vertretung vor Bundesgerichten (*Federal Courts*) bedarf es hingegen zum Teil einer besonderen Zulassung, die sich auch nach der jeweiligen Sache richtet, die anhängig gemacht werden soll.

Eine dem deutschen Rechtsinstitut des Anwaltszwangs entsprechende gesetzliche Regelung besteht in den USA grundsätzlich nicht. Aufgrund der Unterschiede zwischen dem US-amerikanischen und deutschen Rechtssystem empfiehlt es sich jedoch, bei gerichtlichen Auseinandersetzungen einen Rechtsanwalt einzuschalten.

Eine Gebührenordnung für Rechtsanwälte existiert in den USA nicht. Rechtsanwälte berechnen üblicherweise Stundenhonorare zwischen 100,- \$ und 500,-\$, Erfolgshonorare oder teilweise ein einmaliges Festhonorar (*flat fee*). Es wird daher empfohlen, vor Mandatserteilung eine schriftliche Vereinbarung über das Honorars zu treffen. Häufig ist vor Tätigwerden des Anwalts eine hohe Anzahlung auf die zu erwartenden Kosten zu zahlen. Anders als in Deutschland trägt jede Partei ihre Anwaltskosten in der Regel selbst, auch im Falle des Obsiegens.

Inhaftierte haben bei Mittellosigkeit Anspruch auf einen Pflichtverteidiger (*Public Defender*). Prozesskostenhilfe wird in einigen US-Bundesstaaten Prozessparteien gewährt, die dort ihren Wohnsitz haben. Die örtlichen Rechtsanwaltskammern vermitteln bei Mittellosigkeit teilweise kostenlose Rechtsberatung und bieten eine Anwaltsvermittlung (*Laywer Referral Service*) an.

Ein US-amerikanischer *notary public* ist mit einem deutschen Notar nicht vergleichbar. Die Tätigkeit als *notary public*, Unterschriften und teilweise auch Fotokopien zu beglaubigen, setzt keine rechtliche Vorbildung voraus.

**Diese Angaben erfolgen aufgrund von Informationen, die dem Generalkonsulat zum Zeitpunkt der Abfassung vorlagen. Die Angaben und insbesondere die Benennung der Anwälte und sonstigen Rechtsbeistände erfolgt unverbindlich und ohne Gewähr. Der Mandant hat für alle Kosten und Gebühren im Zusammenhang mit dem erteilten Mandat selbst aufzukommen.**

#### **Vorwahl für die USA von Deutschland aus: 001 –**

Adresse:  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Post:  
Consulate General of the  
Federal Republic of Germany  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Telefon:  
(001 713) 627 77 70

Telefax:  
(001 713) 627 05 06

E-Mail:  
info@germanconsulatehouston.org

Website:  
www.houston.diplo.de

## ARKANSAS

NAME UND ANSCHRIFT                      FACHGEBIET                      KORRESPONDENZSPRACHE

<b>Ted H. Sanders</b> Sanders, Morgan & Clarke, PLLC Attorneys At Law 701 South Street P.O. Box 2308 Mountain Home, AR 72654  Tel.: 870-425-2126/-3139 Fax: 870-424-3447 E-mail: <a href="mailto:ted@smc-attorneys.com">ted@smc-attorneys.com</a>	Nachlassrecht Zivilrecht Immobilienrecht Unternehmensrecht	englisch
--	---	----------

<b>Anwaltskammer:</b>	Arkansas Bar Association 2224 Cottondale Lane Little Rock, AR 72202 Tel.: 501-375-4606 Fax: 501-375-4901 <a href="http://www.arkbar.com">www.arkbar.com</a> <a href="http://www.arkansasfindalaywer.com">www.arkansasfindalaywer.com</a>	englisch
-----------------------	--	----------

## LOUISIANA

NAME UND ANSCHRIFT                      FACHGEBIET                      KORRESPONDENZSPRACHE

<b>Susanne Veters Cooper</b> 1700 Moss Street, New Orleans, LA 70119 Tel.: 504-265-8883 E-mail: <a href="mailto:new-orleans@hk-diplo.de">new-orleans@hk-diplo.de</a>	<b>(Honorarkonsulin)</b> Arbeitsrecht	englisch deutsch
--	--	---------------------

<b>Anwaltskammer:</b>	Louisiana State Bar Association 601 St. Charles Avenue New Orleans, LA 70130-3404 Tel: 504-566-1600 Tel.: 1-800-421-5722 (Membership Directory) Fax: 504-566-0930 <a href="http://www.lsba.org">www.lsba.org</a>	englisch
-----------------------	---	----------

Adresse:  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Post:  
Consulate General of the  
Federal Republic of Germany  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Telefon:  
(001 713) 627 77 70

Telefax:  
(001 713) 627 05 06

E-Mail:  
[info@germanconsulatehouston.org](mailto:info@germanconsulatehouston.org)

Website:  
[www.houston.diplo.de](http://www.houston.diplo.de)

## NEW MEXICO

### NAME UND ANSCHRIFT

### FACHGEBIET

### KORRESPONDENZSPRACHE

<b><u>Anwaltskammer:</u></b>	State Bar of New Mexico 5121 Masthead N.E. Albuquerque, NM 87109 Tel.: 505-797-6000 Tel.: 1-800-876-6227 Fax: 505-828-3765 <a href="http://www.nmbar.org">www.nmbar.org</a> E-mail: <a href="mailto:sbnm@nmbar.org">sbnm@nmbar.org</a>	englisch
------------------------------	---	----------

## OKLAHOMA

### NAME UND ANSCHRIFT

### FACHGEBIET

### KORRESPONDENZSPRACHE

<b>Roger A. Stong</b> Crowe & Dunlevy Attorneys and Counselors at Law 324 N. Robinson, Suite 100 Oklahoma City, OK 73102 Tel.: 405-239-6614 Fax: 405-272 5255 E-Mail: <a href="mailto:roger.stong@crowedunlevy.com">roger.stong@crowedunlevy.com</a>	Gesellschaftsrecht	englisch
<b>Jeremy J. Tubb</b> Fuller, Tubb, Bickford & Krahl  201 Robert S. Kerr Avenue, Suite 1000 Oklahoma City, OK 73102 Tel.: 405-548-0272 Fax: 405-232-8384 E-Mail: <a href="mailto:jeremy.tubb@fullertubb.com">jeremy.tubb@fullertubb.com</a>	<b>(Honorarkonsul)</b> Rechtsstreitigkeiten Arbeitsrecht	englisch deutsch

<b><u>Anwaltskammer:</u></b>	Oklahoma Bar Association 1901 N. Lincoln Blvd. Oklahoma City, OK 73152-3036 Tel.: 405-416-7000 Fax: 405-416-7001 <a href="http://www.okbar.org">www.okbar.org</a>	englisch
------------------------------	--	----------

Adresse:  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Post:  
Consulate General of the  
Federal Republic of Germany  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Telefon:  
(001 713) 627 77 70

Telefax:  
(001 713) 627 05 06

E-Mail:  
[info@germanconsulatehouston.org](mailto:info@germanconsulatehouston.org)

Website:  
[www.houston.diplo.de](http://www.houston.diplo.de)

## TEXAS

<u>NAME UND ANSCHRIFT</u>	<u>FACHGEBIET</u>	<u>KORRESPONDENZSPRACHE</u>
<p><b>Robert P. Braubach</b>            Attorney and Counselor at Law            106 S. St. Mary's Street, Suite 200            San Antonio, TX 78205            Tel: 210 271-0630            Fax: 210 225-1951            E-Mail: <a href="mailto:braubach@texas.net">braubach@texas.net</a>            Website: <a href="http://www.robertpbraubach.com">www.robertpbraubach.com</a></p>	<p><b>(Honorarkonsul für Belgien und Namibia)</b></p> <p>Commercial Real Estate Law            Business Law            European Union Law</p> <p>Board Certified – Commercial Real Estate Law – State Bar of Texas</p> <p>Kanzlei ist bereit, deutsche Rechtsreferendare aufzunehmen</p>	<p>englisch            französisch            spanisch            etwas deutsch</p>
<p><b>Marc C. Carter</b>            Schaffer Carter &amp; Associates            712 Main St., Suite 2400            Houston, TX 77002            Tel.: 713-228-8500            E-Mail: <a href="mailto:marccarter@schaffercarter.com">marccarter@schaffercarter.com</a></p>	<p>Criminal Law, defend persons and entities charged with crimes in state and federal courts</p> <p>Kanzlei ist bereit, deutsche Rechtsreferendare aufzunehmen</p>	<p>englisch</p> <p>Übersetzer, wenn notwendig, vorhanden</p>
<p><b>Kenneth J. Harder</b>            Attorney At Law            Dunbar Harder, PLLC            One Westoffice Center            10590 Westoffice Drive, Suite 2000            Houston, TX 77042            Tel.: 713-782-4646            Fax: 713-782-5544            E-Mail: <a href="mailto:kharder@dunbarharder.com">kharder@dunbarharder.com</a></p>	<p>Immigration and Nationality Law</p>	<p>englisch</p>
<p><b>Rodney C. Koenig</b>  <b>Kevin O'Gorman</b>            Attorney At Law            Norton Rose Fulbright US LLP            1301 McKinney St., Suite 5100            Houston, TX 77010-3095            Tel.: 713-651-5151; 713-651-3771            Fax: 713-651-5246            E-Mail: <a href="mailto:rodney.koenig@nortonrosefulbright.com">rodney.koenig@nortonrosefulbright.com</a>  <a href="mailto:kevin.ogorman@nortonrosefulbright.com">kevin.ogorman@nortonrosefulbright.com</a></p>	<p>Nachlassrecht            Allgemeinpraxis            Steuerrecht            Gesellschaftsrecht            Einwanderungsrecht            Datenschutzrecht            Prozessführung            Schiedsgerichtbarkeit;            Schiedsrichter</p>	<p>deutsch            englisch</p>

Adresse:  
 1330 Post Oak Blvd.  
 Suite 1850  
 Houston, TX 77056  
 USA

Post:  
 Consulate General of the  
 Federal Republic of Germany  
 1330 Post Oak Blvd.  
 Suite 1850  
 Houston, TX 77056  
 USA

Telefon:  
 (001 713) 627 77 70

Telefax:  
 (001 713) 627 05 06

E-Mail:  
[info@germanconsulatehouston.org](mailto:info@germanconsulatehouston.org)

Website:  
[www.houston.diplo.de](http://www.houston.diplo.de)

<p><b>Dr. Isabel Saulnier, LL.M.</b>  Attorney at Law (Texas)/  Rechtsanwältin (Deutschland)  Urban Thier &amp; Federer, P.A.  2929 Allen Parkway, Suite 200  Houston, TX 77019  Tel: +1 (832) 916-2856  Fax: +1 (832) 916-2857  www.urbanthier.com  E-Mail: <a href="mailto:saulnier@urbanthier.com">saulnier@urbanthier.com</a></p>	<p>Allgemeinpraxis (außer  Strafrecht)</p> <p>Schwerpunkte:  - Wirtschaftsrecht  - Gesellschaftsrecht  - Nachlassrecht (Estate  Planning, Estate  Administration in Texas und  Deutschland)  - Familienrecht  (Scheidungsrecht,  Sorgerechtskonflikte, Haager  Übereinkommen)</p> <p>Kanzlei ist bereit, deutsche  Rechtsreferendare  aufzunehmen</p>	<p>deutsch  englisch  französisch  italienisch</p>
<p><b>Manuel Schönhuber</b>  Attorney at Law  Andrews Myers, P.C.  1885 Saint James Place, 15th Floor  Houston, TX 77056  Tel.: 713-351-0339  Fax: 713-351-0393  E-Mail:  <a href="mailto:mschoenhuber@andrewsmyers.com">mschoenhuber@andrewsmyers.com</a></p>	<p>Bau- und Immobilienrecht  Energierrecht  Unternehmensrecht  Arbeitsrecht  Gesellschaftsrecht  Insolvenzrecht  Prozessführung, Konfliktlösung</p>	<p>deutsch  englisch</p>
<p><b>David Sergi</b>  Sergi and Associates P.C.  329 South Guadalupe Street  San Marcos, Texas 78666  Tel: 512 392 5010  Cell: 512 757 1570  Fax: 512 392 5042  E-Mail: <a href="mailto:David@sergilaw.com">David@sergilaw.com</a></p>	<p>Strafrecht  Familienrecht  Körperverletzung  Trademark and IP  Corporate &amp; Real Estate  Matters</p> <p>Kanzlei ist bereit, deutsche  Rechtsreferendare  aufzunehmen</p>	<p>englisch  deutsch</p>
<p><b>Dr. Klaus Thoma</b>  Attorney At Law  Thoma &amp; Associates, PLLC  520 Post Oak Blvd, Ste 710  Houston, TX 77027  Tel.: 713-966-7204  Fax: 713-966-7293  E-Mail: <a href="mailto:kthoma@thomalaw.com">kthoma@thomalaw.com</a></p>	<p>Gesellschaftsrecht  Immobilienrecht  Steuerrecht</p> <p>Firmengründungen  Technologietransfers  (auch zugelassen als US-  Patentanwalt)</p>	<p>deutsch  englisch  spanisch</p>
<p><b>Ingrid U. Wade</b>  Attorneys At Law  Morris, Lendais, Hollrah &amp; Snowden,  PLLC  520 Post Oak Blvd., Suite 700  Houston, TX 77027  Tel.: 713-966-7200  Fax: 713-966-7225  E-Mail: <a href="mailto:iwade@mlhs.net">iwade@mlhs.net</a></p>	<p>Allgemeinpraxis  (Kanzlei übernimmt keine  strafrechtlichen oder  familienrechtlichen Fälle)</p>	<p>deutsch  englisch</p>

Adresse:  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Post:  
Consulate General of the  
Federal Republic of Germany  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Telefon:  
(001 713) 627 77 70

Telefax:  
(001 713) 627 05 06

E-Mail:  
[info@germanconsulatehouston.org](mailto:info@germanconsulatehouston.org)

Website:  
[www.houston.diplo.de](http://www.houston.diplo.de)

<b>Rigien Bagekany-Jackson</b> Associate at Parlatore Law Group 5757 Woodway Drive WEST Building, Suite 300 Houston, TX 77007 Tel.: 212-603-9918 Direkt: 713-429-0521 <a href="mailto:rigien.jackson@parlatorelawgroup.com">rigien.jackson@parlatorelawgroup.com</a> <a href="http://www.parlatorelawgroup.com">www.parlatorelawgroup.com</a>	Einwanderungsrecht (immigration law), Strafverteidigung (criminal defense), Erbschaftsplanung (estate planning), Gesundheitsbeschädigung (personal injury)	deutsch englisch
---	--	---------------------

<b>Anwaltskammer:</b>	State Bar of Texas 1414 Colorado St. Austin, TX 78701 Tel.: 512-463-1463 Tel.: 1-800-204-2222 Fax: 512-427-4100 <a href="http://www.texasbar.com">www.texasbar.com</a>	englisch
-----------------------	--	----------

Deutsche Firmen können sich bei Fragen der Interessensvertretung (z.B. in Forderungsangelegenheiten) an die Deutsch-Amerikanische Handelskammer wenden:

**GERMAN-AMERICAN CHAMBER OF COMMERCE  
OF THE SOUTHERN UNITED STATES  
Texas Branch Office**

Rochelle Jonson  
Customer Relationship Manager  
1900 West Loop South, Suite 1550  
Houston, TX 77027

Phone: (832)-384-1245  
Fax: (713)-715-6599  
Email: [rjonson@gaccsouth.com](mailto:rjonson@gaccsouth.com)

Adresse:  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Post:  
Consulate General of the  
Federal Republic of Germany  
1330 Post Oak Blvd.  
Suite 1850  
Houston, TX 77056  
USA

Telefon:  
(001 713) 627 77 70

Telefax:  
(001 713) 627 05 06

E-Mail:  
[info@germanconsulatehouston.org](mailto:info@germanconsulatehouston.org)

Website:  
[www.houston.diplo.de](http://www.houston.diplo.de)